



**An old man was walking  
through the forest  
with a dog running after him,  
and he ended up somehow  
losing his mitten.**



**Right after he lost it,  
a mouse scurried over.  
She climbed inside  
the mitten and said:  
“This is a perfect place  
for me to live!”**



**A wolf cub crept over  
to the mitten and asked:  
"Who's living in this mitten?"**

-  **"And who  
might you be?"**

**"I'm Baby Brother Wolf. Please let me in!"**

**"Come on inside!"**

**So, he did - and there were  
five of them now.**





**BOW-BOW-BOW!!!**



**He ran and ran, and saw  
the mitten lying there and stirring.  
The dog kept barking: "Bow-bow-bow!"  
All the animals became so frightened  
that they bolted out of the mitten  
and rushed every which way into the forest.**

**And the old man went over  
to pick up his mitten.**



THE MITTEN  
(A UKRAINIAN FOLK TALE)

IDEA, MODEL, AND GRAPHIC DESIGN:  
ROMANA ROMANYSHYN AND ANDRIY LESIV

ART STUDIO AGRAFKA  
AGRAFKASTUDIO.COM

EDITING: BORYS SHCHAVURSKY  
TRANSLATION: OKSANA LUSHCHEVSKA AND MICHAEL M. NAYDAN

NAVCHAL'NA KNYHA – BOHDAN  
374 S. BANDERA STR., TERNOPIŁ, UKRAINE, 46008  
TEL./FAX 0 (352) 520607; 520548; 521966; 434262  
WWW.BOHDAN-BOOKS.COM  
E-MAIL: OFFICE@BOHDAN-BOOKS.COM

© COPYRIGHT BY ROMANA ROMANYSHYN, ANDRIY LESIV,  
MODEL, GRAPHIC DESIGN, 2011.  
© COPYRIGHT BY NAVCHAL'NA KNYHA – BOHDAN, 2011.